Strojírenský zkušební ústav, s.p. (Engineering Test Institute, Public Enterprise)
Certifikační orgán certifikující produkty / *Product certification body*
Hudcova 424/56b, Medlánky, 621 00 Brno, Česká republika / *Czech Republic*

CERTIFIKÁT / CERTIFICATE

Číslo:
Number: **CPR-B-00751-25**

Výrobce: *Manufacturer:*	THORMA Výroba s.r.o. Šávoľská cesta 1 986 01 Fiľakovo SLOVAKIA
Výrobek: *Product:*	Kamna na dřevo *Stove for wood*
Typové označení: *Type designation:*	KERPEN II AT, typové číslo/*type number*: F 1452 E verze viz 2. strana / *versions see Page 2*
Podklad pro vydání certifikátu: *Basis of Certificate issuance:*	Protokol o posouzení vlastností č. 1015-AoP-30-17349/12/TZ ze dne 2025-04-25 *Assessment of Performance Report* *1015-AoP-30-17349/12/TZ of 2025-04-25*
Harmonizovaná norma: *Harmonized standard:*	EN 16510-2-1:2022 Tab. ZA 1

Strojírenský zkušební ústav, s.p., potvrzuje, že posoudil vlastnosti v souladu s ustanovením bodu 1.4 (b) Systém 3 přílohy V nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 305/2011 ze dne 9. března 2011 (nařízení o stavebních výrobcích neboli CPR) a stanovil vlastnosti základních charakteristik stavebního výrobku.

Strojírenský zkušební ústav, s.p., (Engineering Test Institute, Public Enterprise) hereby confirms that it has carried out an assessment of the performance in accordance with point 1.4.(b) System 3 Annex V of Regulation (EU) No 305/2011 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2011 (the Construction products Regulation or CPR), and has determined the performance of essential characteristics of the construction product.

Použité certifikační schéma:
SZÚ-1b:2020.00 (vychází ze schématu 1b ISO/IEC 17067, založeno na zkoušení a inspekci).

Product certification scheme applied:
SZÚ-1b:2020.00 (based on Scheme 1b of ISO/IEC 17067, which is based on testing and inspection).

Tento certifikát nenahrazuje příslušný dokument vydaný oznámenou laboratoří, tj. Protokol o posouzení vlastností.

This Certificate is not a substitute for relevant document issued by Notified laboratory, i.e. Assessment of Performance Report.

Brno, 2025-04-25

STROJÍRENSKÝ ZKUŠEBNÍ ÚSTAV, s.p. 03

.....
Ing. Aleš Onderek
vedoucí certifikačního orgánu
Head of Certification Body

Specifikace variant / *Specification of versions:*

Typ	Hlavní rozměry (mm)			Jmenovitý výkon (kW)	Spotřeba paliva (kg/h)	Průměr kouřovodu (mm)	Provozní tah (Pa)
	výška	šířka	hloubka		dřevo		
KERPEN II AT, typové číslo: F 1452 E	881	288	333	5,5	1,7	120	11
MILANO II AT, typové číslo: F 1451 P *)	890	378	357				
VIGSO II AT, typové číslo: F 1451 A *)	1160	370	298				
VERONA AT, typové číslo: F 1451 J *)	884	378	347				
BOZEN AT, typové číslo: F 1451 H *)	910	326	329				
MERANO AT, typové číslo: F 1451 X *)	878	450	344				
MERAN AT, typové číslo: F 1451 R *)	884	450	344				
MERAN II AT, typové číslo: F 1451 Y *)	884	450	344				
PETER AT, typové číslo: F 1451 F *)	906	326	330				
WORKSHOP 2U4P AT, typové číslo: F 1452 F *)	881	288	333				
FAIRY AT, typové číslo: F 1452 A *)	937	386	350				
BOLZANO AT, typové číslo: F 1452 C *)	887	450	344				
BRIXEN AT, typové číslo: F 1451 T *)	1118	450	333				

Poznámka: *) ... verze se liší pouze svým designem.

Type	*Main dimensions (mm)*			*Nominal output (kW)*	*Fuel consumption (kg/h)*	*Flue gas connector diameter (mm)*	*Operating draught (Pa)*
	Height	*Width*	*Depth*		*Wood*		
KERPEN II AT, type number: F 1452 E	*881*	*288*	*333*	*5.5*	*1.7*	*120*	*11*
*MILANO II AT, type number: F 1451 P *)*	*890*	*378*	*357*				
*VIGSO II AT, type number: F 1451 A *)*	*1160*	*370*	*298*				
*VERONA AT, type number: F 1451 J *)*	*884*	*378*	*347*				
*BOZEN AT, type number: F 1451 H *)*	*910*	*326*	*329*				
*MERANO AT, type number: F 1451 X *)*	*878*	*450*	*344*				
*MERAN AT, type number: F 1451 R *)*	*884*	*450*	*344*				
*MERAN II AT, type number: F 1451 Y *)*	*884*	*450*	*344*				
*PETER AT, type number: F 1451 F *)*	*906*	*326*	*330*				
*WORKSHOP 2U4P AT, type number: F 1452 F *)*	*881*	*288*	*333*				
*FAIRY AT, type number: F 1452 A *)*	*937*	*386*	*350*				
*BOLZANO AT, type number: F 1452 C *)*	*887*	*450*	*344*				
*BRIXEN AT, type number: F 1451 T *)*	*1118*	*450*	*333*				

*Note: *) ... The versions differ only in design.*

PRAVIDLA PRO NAKLÁDÁNÍ S CERTIFIKÁTEM

Certifikát může být používán jenom za předpokladu, že platí ustanovení normy, podle které byl výrobek certifikován.

Certifikát se může používat pouze jako certifikát výrobku, jehož specifikace je uvedena na 1. a 2. straně. To platí i pro použití v reklamních, propagačních a komerčních materiálech. Bez písemného souhlasu Strojírenského zkušebního ústavu, s.p., se nesmí certifikát reprodukovat jinak než celý. Neoprávněné nebo klamavé použití certifikátu může mít za následek jeho odnětí.

Je zakázáno měnit, doplňovat nebo přepisovat údaje v certifikátu.

Certifikátem nelze dokládat vlastnosti výrobku, u nichž byla provedena bez souhlasu Strojírenského zkušebního ústavu, s.p., změna ovlivňující shodu s použitou normou.

Certifikační orgán požaduje, aby držitel certifikátu vedl záznamy o všech stížnostech a opatřeních k nápravě, které se týkají výrobků, na něž se vztahuje tento certifikát.

RULES FOR USING THE CERTIFICATE

This Certificate may only be used under the condition that the provisions of the standard according to which the product has been certificated are applicable.

The certificate may only be used as a certificate for the product specified on Pages 1 and 2. This also holds true for the use in advertising, promotional and commercial materials. This certificate may be copied in its entirety without written consent of the Engineering Test Institute. Unauthorised or deceitful use of the Certificate may result in its withdrawal.

It is forbidden to change, amend or overwrite the data contained in the Certificate.

The Certificate may not be used to document the properties of product changed without the consent of the Engineering Test Institute in such a way that conformity with the standard specified on the previous page is affected.

The Certification Body requires that the Certificate holder keeps records of all complaints and remedies applicable to the products included under this Certificate.